



Magna PT B.V. & Co. KG
 Hermann-Hagenmeyer-Str. 1, 74199 Untergruppenbach
 MAGNA PT S.p.A.
 C/O SCHWEITZER LOGISTK
 PLANT MODUGNO
 VIA DEI CICLAMINI 4
 70026 MODUGNO
 ITALIEN

Delivery no. / Date: 7172866 / 19.12.2018
 Purch. ord. no.: 5500041310
 Purch. ord. Date: 25.04.2018
 Supplier's no.: 000008003
 Order no. / Date: 30021823 / 26.07.2018
 Customer no.: 10005593
 Consignee: 30005665
 01 Serie
 Person in charge: GETRAG Sonstige
 Tel. no. / Fax:

loading station: 14248

223895

Delivery note

180211874

5208862135

Weights (gross/net)
 Gross weight 1.044,552 KG Net weight 942,552 KG

Item	Material Description	Quantity	Weight
000010	2501524135 Speed Gear 4th cpl Customer article number: 2501524135Position1	936 PC	942,552 KG
900001	TBA-500086 Kunststoffpalette f. Crossshipments D2	3 PC	23 KG
900002	TBA-500079 EPP-Packaging LT2	36 PC	72 KG
900003	TBA-500085 Abschlussdeckel A0806 mit EPP-Inlay	3 PC	8 KG

terms of dispatch: 03 Truck Forwarder

Q.

terms of delivery: FCA Rosenberg

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
 ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 936
 Quantità effettiva:
 Tipo Imballaggio:
 Quantità Imballi: 3
 Conformità alle schede d'imballaggio: SI NO
 Data controllo: 21/12/18
 Firma

[Handwritten signature]

Magna PT B.V. & Co. KG
 Hermann-Hagenmeyer-Straße 1
 74199 Untergruppenbach
 Deutschland
 www.magna.com

Kommanditgesellschaft mit Sitz in
 Untergruppenbach
 Amtsgericht Stuttgart HRA 104271
 Pers. haftende Ges.: Magna PT
 Management B.V. mit Satzungssitz
 in Amsterdam und Verwaltungssitz
 in Untergruppenbach

Handelsregister Niederlande
 Firmennr. 65999568
 Geschäftsführer:
 Dr. Stephan Weng
 Thomas Klett

Bankverbindung:
 Commerzbank AG
 DE10 6048 0008 0502 1923 00
 BIC: DRES DE FF 604

(1) Versender/Lieferant (2) Lieferanten-Nr. 0000008003



Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Strasse
74749 Rosenberg

(5) Beladestelle G003 / GETRAG RO

(8) Sendungs-/Ladungs-Bezugsnummer 229145

(11) Empfänger (12) Kunden-Nr. 30005665

MAGNA PT S.p.A.
C/O SCHWEITZER LOGISTK
PLANT MODUGNO
VIA DEI CICLAMINI 4
I-70026 MODUGNO

(3) Empfänger

(4) Nr. Versender beim Versand-Spediteur

SPEDITIONS-AUFTRAG

(6) Datum 19.12.2018 (7) Relations-Nr.

(9) Versandspediteur (10) Spediteur-Nr. 91001723

SCHWEITZER GMBH & CO. INTERN.
SPEDITION KG
CARL-BENZ-STRASSE 23

71634 LUDWIGSBURG

Telefon 07141/2451-0 Fax

(13) Bordero-/Ladefliste-Nr.

(14) Anliefer-/Abladestelle

14248

(15) Versandvermerk fuer den Versandspediteur

(16) Eintreff-Datum (17) Eintreff-Zeit

(18) Zeichen und Nr., Lieferschein-Nr.	(19) Anzahl	(20) Verpackung	(21) Inhalt SF	(22) Inhalt	(23) Ladem.- gewicht kg	(24) Bruttogewicht kg
7172862	0002			2501441635	58	398
7172863	0001			2501442035	29	197
7172864	0002			2501443135	58	388
7172865	0006			2501523035	168	1.298
7172866	0003			2501524135	102	1.045
7172867	0001			2501524535	29	207
7172868	0003			2506443735	83	458
7172869	0002			2506444335	58	276

(25) Summe: 0031 (26) Rauminhalt cdm/Lademeter 0 CD3 Summen (27) 894 (28) 7.307

(29) Gefahrgut-Klassifikation

(30) Gefahrgut-Bezeichnung

(31) Frankatur

Frei Frachtführ

(32) Warenwert für SVS/RVS

EUR

(33) Transportversicherung vom Spediteur

zu decken mit EUR

(34) Versender-Nachnahme

EUR

(35) Anlagen

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata:
Quantità effettiva:
Tipo Imballaggio:
Quantità Imballi:
Conformità alle schede d'imballo: SI NO
Data controllo:
Firma

(36) Auftrags-Nr. Kunde 5500039990

(37) Kontierung

(38) Transportmittel-Nr.

(39) LKW-Code

(40) Versandart LKW

(41) Abrechnungs-

(42) Empfangsbestätigung des Warempfängers:
obige Sendung vollständig und in
ordnungsgemäessem Zustand erhalten.

Firmenstempel/Unterschrift

(43) Uebernahmebestätigung des Fahrers

obige Sendung vollständig und in
ordnungsgemäessem Zustand uebernommen.

(44) Die Sendung enthält

Euro-Flach-Pal.(FP)

davon getauscht

Euro-Flach-Pal.(FP)

Euro-Gitter-Pal.(GP)

Euro-Gitter-Pal.(GP)

Datum

Uhrzeit

Unterschrift

Warempfänger

(02)Lieferanten-Nr.

(08)Sendungs-/Ladungs-Bezugsnummer



white = Exemplar für Auftraggeber
rosa = Exemplar für Absender
blau = Exemplar für Empfänger
grün = Exemplar für Frachtführer
blanc = Exemplaire pour committente
rose = Exemplaire pour expéditeur
bleu = Exemplaire pour destinataire
vert = Exemplaire du transporteur
blanco = Exemplar per committente
rosa = Exemplar per mittente
blu = Exemplar per destinatario
verde = Exemplar per trasportatore
white = Copy for sender
pink = Copy for sender
blue = Copy for consignee
green = Copy for carrier
blvd = Exemplar für Empfänger
rosa = Exemplar für Absender
blau = Exemplar für Empfänger
grün = Exemplar für Empfänger

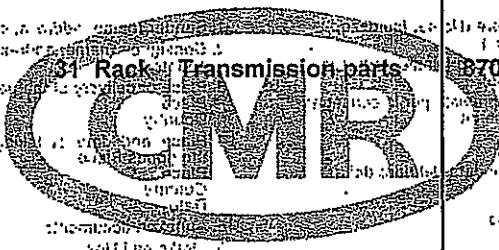
<p>1 Absender (Name, Anschrift, Land) Expéditeur (nom, adresse, pays)</p> <p>GETRAG Getriebe- und Zahnradfabrik Hermann Hagenmeyer GmbH & Cie KG Hermann Hagenmeyer Strasse 74749 Rosenberg</p>	<p>INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL</p> <p>Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Straßengüterverkehr (CMR).</p> <p>Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention internationale de transport par route (CMR).</p>
---	--

<p>2 Empfänger (Name, Anschrift, Land) Destinataire (nom, adresse, pays)</p> <p>GETRAG S.P.A. C/O Schweitzer Logistik Plant Modugno Via Dei Ciclamini I-70026 MODUGNO</p>	<p>16 Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Transporteur (nom, adresse, pays)</p> <p>Schweitzer GmbH & CO. Intern. Sped. KG Carl-Benz-Str. 23 71634 Ludwigsburg</p> <p>Telefon 08165 6176-11</p>
---	---

<p>3 Auslieferungsort des Gutes Lieu prévu pour la livraison de la marchandise</p> <p>Ort/Lieu Modugno</p> <p>Land/Pays Italien</p> <p>19/12/2018 unloading point: 14248</p>	<p>17 Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Transporteurs succédants (nom, adresse, pays)</p>
---	--

<p>4 Ort und Tag der Übernahme des Gutes Lieu et date de la prise en charge de la marchandise</p> <p>Ort/Lieu Rosenberg</p> <p>Land/Pays Germany</p> <p>Datum/Date 19/12/2018</p>	<p>18 Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer Réerves et observations des transporteurs</p> <p>The freight forwarder as mentioned in box 16 confirms with its signature in box 23 to transport the goods, which are covered by this mentioned in CMR, on behalf of the business as mentioned in box 2 to the place of destination in box 3.</p>
---	--

<p>6 Kennzeichen u. Nummern Marques et numéros</p> <p>SHPMT-REF-NOVAU</p>	<p>7 Anzahl der Packstücke Nombre des colis</p> <p>229145</p>	<p>8 Art der Verpackung Mode d'emballage</p> <p>ROTEISWAERT MEISSING</p>	<p>9 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise</p> <p>31 Rack Transmission parts</p>	<p>10 Statistikknummer No. statistique</p> <p>87084050</p>	<p>11 Bruttogewicht in kg Poids brut, kg</p> <p>7307</p>	<p>12 Umfang in m³ Cubage m³</p>
---	---	--	---	--	--	---



<p>13 Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung) Instructions de l'expéditeur (formalités douanières et autres) Prescription particulières</p>	<p>19 zu zahlen vom Frachtführer A payer par le transporteur</p> <p>Fracht/Frais de transport</p> <p>Emballungen/Emballages</p> <p>Zwischensumme/Somme</p> <p>Zuschläge/Suppléments</p> <p>Nebengebühren/Accessoires</p> <p>Sonstiges/Divers</p> <p>Zu zahlende Gesamtsumme/Total à payer</p>	<p>20 Besondere Vereinbarungen Conventions particulières</p>	<p>21 Ausgefertigt in Établi à</p> <p>Rosenberg</p>	<p>22 Datum Date</p> <p>19 12 2018</p>	<p>23 Gut empfangen Réception des marchandises</p> <p>am le</p>	<p>24 Datum Date</p> <p>am le</p>
---	--	---	---	--	--	--

<p>14 Rückentlastung Remboursement</p>	<p>15 Frachttarifeinzelungen Prescriptions d'affranchissement</p> <p>Fri/Franco</p> <p>Unfri/Non Franco</p>	<p>25 Angaben zur Empfängerfirma Précisions sur l'entreprise du destinataire</p> <p>GETRAG S.P.A. & Co. KG</p>	<p>26 Vertragspartner des Frachtführers Partenaire du transporteur</p>	<p>27 Amilchenkennzeichen Nutzlast in kg</p> <p>Kfz LB-SC1590</p> <p>Anhänger LB-SC 889</p>	<p>28 Paletten-Absender - Expéditeur des palettes</p> <p>Art: Euro-Palette</p> <p>Anzahl: 1</p>	<p>29 Paletten-Empfänger - Destinataire des palettes</p> <p>Art: Euro-Palette</p> <p>Anzahl: 1</p>
---	--	--	---	--	--	---

<p>25 Angaben zur Empfängerfirma Précisions sur l'entreprise du destinataire</p> <p>GETRAG S.P.A. & Co. KG</p>	<p>26 Vertragspartner des Frachtführers Partenaire du transporteur</p>	<p>27 Amilchenkennzeichen Nutzlast in kg</p> <p>Kfz LB-SC1590</p> <p>Anhänger LB-SC 889</p>	<p>28 Paletten-Absender - Expéditeur des palettes</p> <p>Art: Euro-Palette</p> <p>Anzahl: 1</p>	<p>29 Paletten-Empfänger - Destinataire des palettes</p> <p>Art: Euro-Palette</p> <p>Anzahl: 1</p>
--	---	--	--	---

<p>25 Angaben zur Empfängerfirma Précisions sur l'entreprise du destinataire</p> <p>GETRAG S.P.A. & Co. KG</p>	<p>26 Vertragspartner des Frachtführers Partenaire du transporteur</p>	<p>27 Amilchenkennzeichen Nutzlast in kg</p> <p>Kfz LB-SC1590</p> <p>Anhänger LB-SC 889</p>	<p>28 Paletten-Absender - Expéditeur des palettes</p> <p>Art: Euro-Palette</p> <p>Anzahl: 1</p>	<p>29 Paletten-Empfänger - Destinataire des palettes</p> <p>Art: Euro-Palette</p> <p>Anzahl: 1</p>
--	---	--	--	---

Benutzte Gen.-Nr. National Bilateral EG CEMT

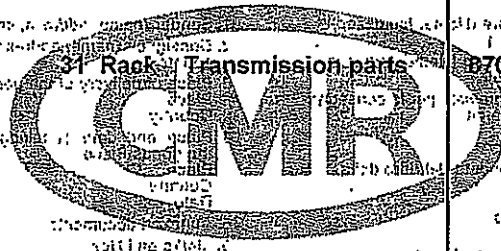
st.-Nr. 13109 - Verkehrs-Verlag J. Fischer, Paulusstr. 1 - 40237 Düsseldorf - Telefon 0211/9193-0 - Telefax 0211/6801544 - E-Mail vvf@verkehrsverlag-fischer.de
 Les parties encadrées de lignes grises doivent être remplies par le transporteur.
 Die mit fett gedruckten Untereinheiten eingekreisten Rubriken müssen vom Frachtführer ausgefüllt werden.
 1-15 einseitig/à l'usage de l'expéditeur et du destinataire
 1-15 einseitig/à l'usage de l'expéditeur et du destinataire
 21+22 einseitig/à l'usage de l'expéditeur et du destinataire

Este caso de mercancías aduanares, indique a la aduana el número de grupo de empaquetaje. Marchandises aduanares: indiquez à l'admission le numéro d'un des groupes d'emballage.

white = Exemplar für Auftraggeber
 rose = Exemplar für Absender
 blau = Exemplar für Empfänger
 grün = Exemplar für Frachtlieferant
 blanc = Exemple pour commettant
 rose = Exemple pour l'expéditeur
 bleu = Exemple pour destinataire
 vert = Exemple pour le transporteur
 wit = Exemplaar voor lastgever
 roze = Exemplaar voor afzender
 blau = Exemplaar voor geadresseerde
 groen = Exemplaar voor vervoerder
 blanco = Exemple per committente
 rosa = Exemple per mittente
 blu = Exemple per destinatario
 verde = Exemple per trasportatore
 white = Copy for sender
 pink = Copy for sender
 blue = Copy for consignee
 green = Copy for carrier
 white = Exemplar für Auftraggeber
 rose = Exemplar für Absender
 blue = Exemplar für Empfänger
 green = Exemplar für Frachtlieferant

1 Absender (Name, Anschrift, Land) Expéditeur (nom, adresse, pays) GETRAG Getriebe- und Zahnradfabrik Hermann Hagenmeyer GmbH & Cie KG Hermann Hagenmeyer Strasse 74749 Rosenberg		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR).	
2 Empfänger (Name, Anschrift, Land) Destinataire (nom, adresse, pays) GETRAG S.P.A. C/O Schweitzer Logistik Plant Modugno Via Dei Ciclamini I-70026 MODUGNO		16 Frachtlieferant (Name, Anschrift, Land) Transporteur (nom, adresse, pays) Schweitzer GmbH & CO. Intern. Sped. KG Carl-Benz-Str. 23 71634 Ludwigsburg Telefon 08165 6176-11	
3 Auslieferungsort des Gutes Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort/lieu Modugno		17 Nachfolgende Frachtlieferant (Name, Anschrift, Land) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)	
4 Ort und Tag der Übernahme des Gutes Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort/lieu Rosenberg Land/Pays Germany Datum/Date 19/12/2018 unloading point 14248		18 Vorbehalt und Bemerkungen der Frachtlieferant Réserves et observations des transporteurs The freight forwarder as mentioned in box 16 confirms with its signature in box 23 to transport the goods, which are covered by this mentioned in CMR, on behalf of the business as mentioned in box 2 to the place of destination in box 3.	
5 Begleitende Dokumente Documents annexés SHPMT. REF. NO 229145			

6 Kennzeichen u. Nummern Marques et numéros	7 Anzahl der Packstücke Nombre des colis	8 Art der Verpackung Mode d'emballage	9 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise	10 Stallsnummer No. statistique	11 Bruttogewicht in kg Poids brut, kg	12 Umfang in m³ Cubage m³
SHPMT-REF-NOWAU 229145	2	31 Rack	Transmission parts	87084050	7307	



13 Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behörden) Instructions de l'expéditeur (formalités douanières et autres) Particularités particulières	14 Rückzahlung (Remboursement)	15 Frachtzahlungsanweisungen (Prescriptions d'affranchissement)	19 zu zahlen vom Frachtlieferant (à payer par l'expéditeur)	20 Besondere Vereinbarungen (Conventions particulières)
			Fracht (Freight) Frachtpreis (Freight rate) Frachtabgaben (Freight charges) Frachtminderungen (Freight reductions) Zuschläge (Surcharges) Nebengebühren (Accessories) Sonstiges (Others) Zu zahlende Gesamtsumme (Total to pay)	

21 Ausgefertigt in (Etabli à)	22 Datum (Date)	23 Unterschrift und Stempel des Frachtlieferanten (Signature et tampon du transporteur)	24 Unterschrift und Stempel des Empfängers (Signature et tampon du destinataire)
Rosenberg	19.12.2018	[Signature]	[Signature]

25 Angaben zur Ermittlung der Entfernung (Indications pour la détermination de la distance)	26 Vertragspartner des Frachtlieferanten (Partenaire du transporteur)	27 Amüliches Kennzeichen (Autres caractéristiques)	28 Nutzung in kg (Utilisation en kg)
		LB-SC1590	LB-3C 889

29 Benutzte Gen-Nr. (Code utilisé)	<input type="checkbox"/> National	<input type="checkbox"/> Bilateral	<input type="checkbox"/> EG	<input type="checkbox"/> CEMT
---	-----------------------------------	------------------------------------	-----------------------------	-------------------------------

Die mit dem Speditionsunternehmen verbundenen Risiken sind ausschließlich dem Frachtlieferanten zuzurechnen.
 Les risques encourus de l'armateur sont exclusivement imputés au transporteur.
 Die mit dem Speditionsunternehmen verbundenen Risiken sind ausschließlich dem Frachtlieferanten zuzurechnen.
 Les risques encourus de l'armateur sont exclusivement imputés au transporteur.
 Die mit dem Speditionsunternehmen verbundenen Risiken sind ausschließlich dem Frachtlieferanten zuzurechnen.
 Les risques encourus de l'armateur sont exclusivement imputés au transporteur.

Les codes de marchandises désignés, indiqués à la colonne 12 du tableau, doivent être complétés par le transporteur.